

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 70 (1944)
Heft: 4

Artikel: Im Sturm der Zeit
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-481808>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 04.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

„Das ganze Volk fährt Ski“

's nöischti Plakätli, das gfallt mir nöd rächt.
Cha me so öppis verschtoh?
Heimet, du machsch es üs würkli schlächt!
So wyt isch also scho choh?

Die wo nöd brettled, die werded's gseh:
Nur no wer Schi fahrt, isch guet.
Bloß no wer rutscht oder flörtet im Schnee,
Zeiget sin Schwizer-Muet.

«s ganz Volch»(schoht druff truckt) «fahrt hütigstags Schi»,
Anderscht ghörsch nümme derzue.
Schäm di, du chasch nümme Schwitzer meh sy ...
Schlof wohl, und deck di guet zue!

— Nei, wie sich d'Wält au veränderet hät,
Schaffe gilt nüt meh, nu Schport.
Gsinnig und Treui, jo alles ganz nätt —
Aber veraltet! Wort!

Mir wo nöd brettled, verlüüred jez wohl
Schtimrecht und Bürgerrecht bald.
Vatterland, dank dr! I gang is Tirol
Oder in Bregenzerwald! Fred

Fredv

Müschterli us em Diensch

Wir hatten einen Ortskampf hart an der Grenze. Ein Unteroffizier hatte die Aufgabe bekommen, mit seiner Gruppe auf Schleichwegen sich nach dem besetzten Bahnhof vorzuarbeiten. Um seinen Auftrag aber ganz famos zu erfüllen, fragte er einen herumstehenden Zivilisten: «He Sie, entschuldiget Sie bitte, chönned Sie mer vielleicht säge, wo me do em beschte uf de Bahnhof chunt, ohne dafß üs öpper chan gseh? Wüssed Sie, es handelt sich do um e grofß Chriegssach.»

Drauf erhielt er in echtem Hochdeutsch zur Antwort: «Kommen Sie nur gleich mit. Werde Ihnen schon zeigen, wo wir uns am besten durchschlagen!» Und schon ging er der Gruppe voran, durch Gärten, Pärke, über Mauern und Häge, ganz nah der Grenze entlang. Der Weg war wirklich gut.

Fünfte Kolonne? Partisane?

Wir zerbrachen uns noch lang den Kopf darüber und sind noch immer nicht gescheiter als zuvor. Ju.



Das ganze Volk - - -

Dächern zum Abschied kreiste. Behende haben ihn die unsrigen dann doch noch empfangen und abgeführt.

Was mich nun besonders ergötzte,
war das Finale: Etwa zehn Minuten
hintendrein erscholl, o Graus, und echt
bernisch — Fliegeralarm! Mulz

Im Sturm der Zeit

Sonderbar, wie in Rußland die Städtenamen schnell wechseln:

Heute heißt's: Shitomir!

Und morgen: Shitodir!

(So werden ganze Städte jongliert
im Krieg.)
Otti

Darum !

Sie: «Worum richtisch jetz au de Wecker scho uf di Viertel vor sibni?»

Er: «I ha drum vergässe 's Abigblatt
z'chaufe, da wott i morn am morge di
'Neuschte' lose.» AbisZ

In Ordnung

In grauen Vorkriegsjahren kam es einmal in einer Grenzstation im Nordosten Oesterreichs zu folgendem Dialog:
Zollbeamter, einen Sack unter den Füßen eines Reisenden hervorziehend:
«Was ham's denn drinn?!»

Reisender: «Futter für meinen Hund.»

Zollbeamter: «Das sind doch Kaffeebohnen, die frisst doch kein Hund!»

Reisender: «Dann kriegt er gar nix!»
W. R.

Und Friede auf Erden...

(Leider wüwa!)

Als an einem der vergangenen Samstage in einem Betrieb der Metallbranche wieder eine Anzahl von Munitionsarbeitern die Kündigung erhielt, sprang eine der betroffenen Arbeiterinnen dem Abteilungschef nach und fragte ihn eifrig: «Aber gällezì, im nächste Chrieg schtelled Sie mich wieder ii!»

E. B. Z.

Die alte Fasnacht

Natürlich hast Du, lieber Nebi, vom Ereignis des Besuches eines amerikanischen Bombers gehört, der majestätisch drei große Kreise über unserer guten Mutzenstadt zog. Den verdutzten Zuschauern des unvermuteten Gastes wurde es aber doch etwas warm unter dem Chittelbrüschfli, als er das letzte Mal in bedenklicher Nähe über den



Im „Central“ wohnen gut und gern
Die anspruchsvoll verwöhnten Herrn.



SANDEMAN
(REGISTERED TRADE MARK)
Port

das ideale Geschenk
für den Herrn

SANDEMAN Berger & Co., Langnau/Bern



Mont d'Or. Johannisberg

Ein herrlicher Tropfen!

Berger & Co., Weinhandlung,
Langnau (Bern) Telefon 514